Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Skater Hockey
Inline Hockey

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Rolling Aventicum	A
CLUB 2 Givisiez	A

Lieu / Ort Location / Luogo	Bussy	Date / Datum Date / Data	07.04.2017
Start / Beginn Début / Inizio 19:59	End / Ende Fin / Fine 22:11	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A16
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	70

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	209123	CORNAZ Léo	
Official scorer Marqueur	217215	GRANDGIRARD Diane	
Referee 1 Arbitre 1	20762	WILLEMIN Gabriel	
Referee 2 Arbitre 2	207001	BAYARD Patrice-Martial	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	0
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	1
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
3	4

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Givisiez

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Rolling Aventicum

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
TS	C	CARRARD David				206208
99	A	RÜTTIMANN Jonathan				214028
95	G	PAGE Ismaël	X	X	X	207373
35	G	CHASSOT Raphaël				212528
21		JAUNIN Simon				203260
18		SCHORNOZ Kellian				213119
15		APOTHELOS Samuel				211163
88		TÂCHE Simon				209371
28		MARMY Sylvain				214019
96		DELLEY Robin				211353
87		ZIMMERMANN Philippe				204221
22		LUTONADIO Landry				203263
27		HAYOZ Ludovic				210008
98		MONNERON Yoann				210373
71		CORMINBOEUF Aurélien				216807
69		CLOTTU Dylan				210246
81		GALLEY Elias				211369
10		TONDO Marc-Antoine				211268
COACH		KOLB Patrice			Signature	208219

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T
25:11	22	10	1
43:09	96	87	2
56:45	99	21	3

TOTAL 3 — TIME OUT X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
02:20	21	2	04:20	K1
07:20	18	2	09:04	C1
19:19	96	2	21:19	H
22:23	10	2	24:23	C1
27:13	18	2	29:13	H
35:15	95	2	37:15	H
53:03	15	2	55:03	L
59:07	18	2	61:07	E

TOTAL 16 min

2 Givisiez

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
TS	C	SANTORO Fabiano				2105
66	A	CHUARD Dylan				202117
29	G	REGLI Neil	X	X	X	211192
1	G	MOREL Maxime				209190
70		MOREL Loïc				206265
91		MONNEY Florian				204058
93		ZANDOVSKIS Juris				217533
92		PAGE Gilles				201635
21		PAPAUX Romain				205050
71		HUBER Noam				206007
88		MENETREY Alain				202613
54		DEMIERRE Joël				210273
10		FLEURY Jérôme				201381
COACH		RIGOLET Laurent			Signature	2202

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
09:04	92	TS	1
15:15	10	91	2
57:11	92	93	3
64:38	10	91	4

TOTAL 4 — TIME OUT X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
16:12	71	2	18:12	C1
24:51	66	2	25:11	H
25:40	70	2	27:40	D
37:47	71	2	39:47	A
48:11	54	2	50:11	S1
59:07	70	2	61:07	E

TOTAL 12 min